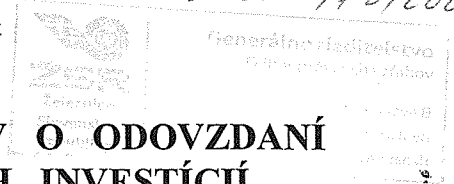


0220-142/006



# ZMLUVA O UZAVRETÍ BUDÚCICH ZMLÚV O ODOVZDANÍ A PREVZATÍ OBJEKTOV VYVOLANÝCH INVESTÍCIÍ č. 006-1914-ZoBZoVI/2026 (ďalej „zmluva“)

## Článok I Zmluvné strany

**Budúci odovzdávajúci:** **Železnice Slovenskej republiky**  
zapísané v Obchodnom registri Mestského súdu  
Bratislava III, oddiel: Po, vložka číslo: 312/B  
Klemensova 8, 813 61 Bratislava  
**Sídlo:** Klemensova 8, 813 61 Bratislava  
**Právna forma:** Iná právnická osoba  
**Štatutárny zástupca:** Ing. Miroslav Garaj - generálny riaditeľ  
**Bankové spojenie:** VÚB, a.s.  
**IBAN:** SK11 0200 0000 3500 0470 0012  
**SWIFT/BIC:** SUBASKBX  
**IČO:** 31 364 501  
**IČ DPH:** SK2020480121

(ďalej len „budúci odovzdávajúci“)

**a**

**Budúci preberajúci:** **Obec Moravský Svätý Ján**  
**Sídlo:** Č. d. 8103, 908 71 Moravský Svätý Ján  
**Štatutárny zástupca:** Anton Emrich – starosta obce  
**Bankové spojenie:** Prima banka Slovensko, a.s.  
**IBAN:** SK05 5600 0000 0032 6553 4001  
**IČO:** 00 309 737  
**DIČ:** SK2021049547

(ďalej len „budúci preberajúci“)

(ďalej len „zmluvné strany“)

## Článok II Všeobecné údaje o stavbe

- Názov stavby: „ŽSR, Modernizácia železničnej trate Devínska Nová Ves – štátna hranica SR/ČR, úsek Malacky (mimo) – Kúty“ (ďalej len „stavba“). Stavba bola na základe Uznesenia vlády Slovenskej republiky č. 402 z 10. júla 2024 zverejneného v Zbierke zákonov Slovenskej republiky pod č. 180/2024 Z.z. určená za strategickú investíciu podľa zákona č. 142/2024 Z.z. o mimoriadnych opatreniach pre strategické investície a pre výstavbu transeurópskej dopravnej siete a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Číslo a názov prevádzkových súborov/stavebných objektov v rámci stavby:

|             |                                                                                                    |
|-------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|
| SO 08-33-01 | Ciglát (mimo) - Kúty, prestavba cestného nadjazdu v Moravskom Sv. Jáne v sžkm 42,346 (nžkm 42,348) |
| SO 08-33-16 | Ciglát (mimo) - Kúty, oporné múry pri preložke MOK v Moravskom Sv. Jáne v nžkm 42,348              |
| SO 08-35-16 | ZAST Moravský Svätý Ján, úprava verejného osvetlenia                                               |

|             |                                                                     |
|-------------|---------------------------------------------------------------------|
| SO 08-37-02 | ZAST Moravský Svätý Ján, preložka tlakovej kanalizácie v žkm 41,998 |
| SO 08-38-01 | Ciglát (mimo) - Kúty, úprava MK v Moravskom Sv. Jáne v nžkm 42,348  |

(ďalej len „objekty vyvolaných investícií“ alebo „objekty“)

2. Presná špecifikácia nehnuteľností vo vlastníctve budúceho preberajúceho, ktorých sa objekty vyvolaných investícií týkajú, bude uvedená v zmluve/zmluvách o odovzdaní a prevzatí jednotlivých objektov vyvolaných investícií.
3. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností zmluvné strany vyhlasujú, že objekty vyvolaných investícií sú vlastníctvom budúceho preberajúceho od začiatku ich realizácie.

### Článok III

#### Predmet a účel zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok zmluvných strán na základe tejto zmluvy v budúcnosti uzavrieť zmluvu alebo viac zmlúv o odovzdaní a prevzatí jednotlivých objektov vyvolaných investícií špecifikovaných v Článku II tejto zmluvy a v Situácii vlastníctva objektov, ktorá tvorí Prílohu č. 1 tejto zmluvy ako jej neoddeliteľnú súčasť. Zmluvné strany sa podpisom zmluvy zaväzujú, že na základe tejto zmluvy uzatvoria v lehote uvedenej v Článku V buď jednu zmluvu o odovzdaní a prevzatí všetkých objektov vyvolaných investícií špecifikovaných v Článku II tejto zmluvy alebo viac zmlúv o odovzdaní a prevzatí jednotlivých objektov vyvolaných investícií tak, aby na základe všetkých týchto zmlúv došlo k odovzdaniu a prevzatíu všetkých objektov vyvolaných investícií špecifikovaných v Článku II tejto zmluvy.
2. Účelom tejto zmluvy je uviesť do súladu záujmy zmluvných strán tak, aby novovybudované objekty vyvolaných investícií slúžili svojmu účelu a aby ich riadnu, bezpečnú prevádzku, správu a údržbu vykonával a zabezpečoval budúci preberajúci.
3. Túto zmluvu schválilo dňa 20.05.2026 Obecné zastupiteľstvo obce Moravský Svätý Ján (ďalej len „ObZ“) Uznesením č. 15/2026, zo dňa 20.05.2026. Výpis z Uznesenia ObZ č. 15/2026 tvorí Prílohu č. 2 tejto zmluvy ako jej neoddeliteľnú súčasť.

### Článok IV

#### Predbežná obstarávacia cena

1. Predbežná obstarávacia cena objektov vyvolaných investícií je uvedená nasledovne:

| číslo SO    | Názov objektu                                                                                      | Predbežná OC v Eur. |
|-------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| SO 08-33-01 | Ciglát (mimo) - Kúty, prestavba cestného nadjazdu v Moravskom Sv. Jáne v sžkm 42,346 (nžkm 42,348) | 2 985 179,04        |
| SO 08-33-16 | Ciglát (mimo) - Kúty, oporné múry pri preložke MOK v Moravskom Sv. Jáne v nžkm 42,348              | 515 279,81          |
| SO 08-35-16 | ZAST Moravský Svätý Ján, úprava verejného osvetlenia                                               | 37 080,95           |
| SO 08-37-02 | ZAST Moravský Svätý Ján, preložka tlakovej kanalizácie v žkm 41,998                                | 19 798,87           |
| SO 08-38-01 | Ciglát (mimo) - Kúty, úprava MK v Moravskom Sv. Jáne v nžkm 42,348                                 | 929 378,69          |

Predbežná obstarávacia cena objektov vyvolaných investícií je **4 486 717,36 Eur bez DPH.**

2. Skutočné náklady vynaložené na výstavbu objektov vyvolaných investícií, budú upresnené po skončení výstavby a budú uvedené v zmluve/ách o odovzdaní a prevzatí jednotlivých objektov vyvolaných investícií.
3. Výstavbu objektov vyvolaných investícií zabezpečuje budúci odovzdávajúci na vlastné náklady v zmysle §8 ods. 2 zákona č. 513/2009 Z.z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
4. Objekty vyvolaných investícií budú odovzdané do majetku budúceho preberajúceho bezodplatne.

## **Článok V**

### **Povinnosti zmluvných strán**

1. Budúci preberajúci sa zaväzuje uzatvoriť s budúcim odovzdávajúcim zmluvu o odovzdaní a prevzatí jednotlivých objektov vyvolaných investícií (ďalej len ako „budúca zmluva“) v lehote najneskôr do 180 dní odo dňa nadobudnutia právoplatnosti kolaudačného rozhodnutia/dňa vydania kolaudačného osvedčenia na konkrétny objekt vyvolaných investícií, a to na základe písomnej výzvy na uzavretie budúcej zmluvy, ktorú doručí budúci odovzdávajúci budúcemu preberajúceму najneskôr do 90 dní odo dňa nadobudnutia právoplatnosti kolaudačného rozhodnutia/dňa vydania kolaudačného osvedčenia na konkrétny objekt vyvolaných investícií. V prípade, ak budúci odovzdávajúci písomne vyzve budúceho preberajúceho na uzatvorenie budúcej zmluvy, budúci preberajúci sa zaväzuje odpísať a zaslať podpísanú budúcu zmluvu budúcemu odovzdávajúcemu do 90 kalendárnych dní odo dňa doručenia písomnej výzvy. Prílohou budúcej zmluvy bude preberací protokol o odovzdaní a prevzatí nasledovných dokladov týkajúcich sa príslušného objektu vyvolaných investícií: právoplatné stavebné povolenia a kolaudačné rozhodnutia/osvedčenia, projektová a technická dokumentácia prevádzkových súborov/stavebných objektov, protokoly o záverečnom meraní, porealizačné zameranie jednotlivých prevádzkových súborov/stavebných objektov, vrátane situácií z projektovej dokumentácie so zobrazením majetkovej hranice jednotlivých prevádzkových súborov/stavebných objektov a podobjektov, vyčíslenie skutočných obstarávacích nákladov pre každý prevádzkový súbor/stavebný objekt samostatne.
2. Za účelom plnenia predmetu tejto zmluvy sa zmluvné strany dohodli, že písomná výzva budúceho odovzdávajúceho, ktorej prílohou bude návrh budúcej zmluvy, bude adresovaná na poslednú známu adresu zmluvnej strany, ktorá bola ako posledná známa adresa touto zmluvnou stranou písomne oznámená. V prípade neprevzatia sa táto písomná výzva bude považovať za doručенú druhej zmluvnej strane dňom, kedy druhá zmluvná strana odmietla zásielku prevziať. V prípadoch iných než v predchádzajúcej vete, t.j. iných než odmietnutia prevzatia zásielky, bude písomná výzva/zásielka považovaná za doručенú dňom, kedy sa vrátila odosielateľovi, a to aj vtedy, ak sa o tom adresát nedozvie. Zmluvné strany podpisom tejto zmluvy potvrdzujú, že s úpravou doručenia písomnej výzvy na uzavretie budúcej zmluvy podľa predchádzajúcej vety súhlasia a že uvedená úprava doručovania sa použije na doručovanie akýchkoľvek písomností zmluvných strán na základe tejto zmluvy. Pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností sa zmluvné strany dohodli, že v prípade, ak bude budúcemu preberajúceму doručенá písomná výzva na uzavretie budúcej zmluvy a ten v lehote mu určenej v bode 1. tohto článku zmluvy nepodpíše budúcu zmluvu a nezašle ju budúcemu odovzdávajúcemu, dňom márneho uplynutia predmetnej lehoty prechádza na budúceho preberajúceho nebezpečenstvo vzniku škody na objektoch vyvolaných investícií a pre vylúčenie akýchkoľvek pochybností sa zmluvné strany zároveň dohodli, že budúci odovzdávajúci nie je povinný od uvedeného dňa vykonávať ani zabezpečovať správu a údržbu dotknutých objektov vyvolaných investícií.

3. Ak budú objekty vyvolaných investícií umiestnené aj na pozemkoch, ktoré nie sú vo vlastníctve budúceho preberajúceho, zaväzuje sa budúci odovzdávajúci tieto majetkovoprávne vysporiadať na svoje náklady nasledovným spôsobom (pričom právo zvoliť si konkrétny spôsob má budúci odovzdávajúci, ktorý môže pri jednom objekte vyvolaných investícií použiť aj viaceré spôsoby):

- uzatvorením zmlúv o prevode vlastníckeho práva k pozemkom v prospech budúceho preberajúceho; alebo
- uzatvorením zmlúv o zriadení vecných bremien medzi vlastníkmi pozemkov a budúcim preberajúcim ako oprávneným bez časového obmedzenia; alebo
- podaním návrhu na vykonanie záznamu do katastra nehnuteľností za účelom zápisu zákonného vecného bremena k pozemku dotknutému realizáciou objektu vyvolaných investícií v prospech budúceho preberajúceho.

V prípade prevodu vlastníckeho práva k pozemkom, na ktorých budú umiestnené dotknuté objekty vyvolaných investícií, postupujú zmluvné strany v súlade s právnou úpravou obsiahnutou v zákone č. 92/1991 Zb. o podmienkach prevodu majetku štátu na iné osoby v znení neskorších predpisov.

4. Budúci odovzdávajúci predložil pred začiatkom realizácie projektu stavby budúcemu preberajúcemu projektovú dokumentáciu objektov vyvolaných investícií k pripomienkovaniu.
5. Zmluvné strany sa dohodli odovzdať a prevziať jednotlivé objekty vyvolaných investícií fyzicky na mieste samom a spísať o tom protokol, a to v lehote 15 pracovných dní odo dňa nadobudnutia účinnosti budúcej zmluvy vzťahujúcej sa na dané objekty vyvolaných investícií, ak sa zmluvné strany písomne nedohodnú na predĺžení tejto lehoty.
6. Ak budúca zmluva a/alebo prevzatie objektov vyvolaných investícií budúcim preberajúcim od budúceho odovzdávajúceho na základe budúcej zmluvy podlieha schváleniu Obecným zastupiteľstvom obce Moravský Svätý Ján, za splnenie týchto povinností zodpovedá budúci preberajúci. Budúci preberajúci sa zaväzuje prevziať jednotlivé objekty vyvolaných investícií, ktoré sú vyvolanými investíciami v zmysle tejto zmluvy, a to čo najskôr po nadobudnutí právoplatnosti kolaudačných rozhodnutí/vydaní kolaudačných osvedčení na jednotlivé objekty vyvolaných investícií s ohľadom na lehoty uvedené v bode 1. tohto článku zmluvy.

## **Článok VI**

### **Zánik zmluvy**

1. Táto zmluva zaniká:
- a) vzájomnou dohodou zmluvných strán, ktorej súčasťou bude i vysporiadanie vzájomných záväzkov a pohľadávok
  - b) odstúpením z dôvodov uvedených v tejto zmluve alebo v platných právnych predpisoch Slovenskej republiky.
2. Odstúpenie od zmluvy musí byť písomné a musí byť doručené druhej zmluvnej strane. Účinky odstúpenia nastávajú momentom doručenia jeho písomného vyhotovenia druhej zmluvnej strane. Pre vylúčenie pochybností sa na doručovanie odstúpenia aplikuje ustanovenie Článku V bodu 2. tejto Zmluvy.

## Článok VII Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany vyhlasujú, že sú si vedomé svojich povinností vyplývajúcich z ochrany osobných údajov tak, ako sú tieto upravené v nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „Nariadenie“) a v zákone č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „Zákon o ochrane osobných údajov“). Budúci preberajúci podpisom zmluvy potvrdzuje, že mu boli zo strany budúceho odovzdávajúceho poskytnuté informácie o spracúvaní osobných údajov v zmysle čl. 13 a 14 Nariadenia a/alebo §19 a 20 Zákona o ochrane osobných údajov týkajúce sa predmetu zmluvy a že tieto informácie preukázateľne poskytol jeho zástupcom, zamestnancom ako aj iným dotknutým osobám, ktorých osobné údaje budúci odovzdávajúci získava od budúceho preberajúceho. Úplné informácie sú uvedené v dokumente „Princípy ochrany osobných údajov v spoločnosti Železnice Slovenskej republiky“ nachádzajúcom sa na webovom sídle <https://www.zsr.sk/ou.html>, <https://www.zsr.sk/files/pravne-dokumenty/dokumenty/principy-ochrany-osobnych-udajov-spolocnosti-zsr.pdf>. Ak niektorá zmluvná strana poruší ustanovenia tohto bodu zmluvy alebo poruší Nariadenie a/alebo Zákon o ochrane osobných údajov iným spôsobom, porušujúca zmluvná strana je povinná druhej zmluvnej strane nahradiť škodu, ktorá jej tým vznikne vrátane nákladov vzniknutých v súvislosti s uplatnením opodstatnených nárokov dotknutej osoby a tiež nákladov v súvislosti s úhradou sankcií právoplatne uložených zo strany štátnych orgánov.
2. Neplatnosť, neúčinnosť alebo nevykonateľnosť niektorého z ustanovení zmluvy nemá za následok neplatnosť, neúčinnosť alebo nevykonateľnosť jej ostatných ustanovení pokiaľ to nevyklučuje v zmysle platných právnych predpisov Slovenskej republiky samotná povaha takého ustanovenia. Zmluvné strany sa zaväzujú bez zbytočného odkladu po tom, ako zistia, že niektoré z ustanovení tejto zmluvy je neplatné, neúčinné alebo nevykonateľné, nahradiť dotknuté ustanovenie ustanovením novým, ktorého obsah bude v čo najväčšej miere zodpovedať vôli zmluvných strán v čase uzatvorenia zmluvy. Zmluvné strany sa zaväzujú vynaložiť všetko úsilie pre dosiahnutie sledovaného účelu zmluvy.
3. Akékoľvek zmeny a doplnky tejto zmluvy možno vykonať len v písomnej forme a po dohode zmluvných strán vo forme očíslovaných dodatkov.
4. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinná je dňom nasledujúcim po dni jej prvého zverejnenia v súlade s §47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov (ďalej len „Občiansky zákonník“). Zmluvné strany berú na vedomie, že budúci odovzdávajúci v zmysle zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov, zmluvu zverejní.
5. Právne vzťahy touto zmluvou výslovne neupravené sa riadia ustanoveniami zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, subsidiárne Občianskeho zákonníka, a ďalšími príslušnými platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
6. Budúci preberajúci je povinný dodržiavať Etický kódex Železníc Slovenskej republiky. Aktuálne znenie Etického kódexu Železníc Slovenskej republiky je zverejnené na internetovej stránke budúceho odovzdávajúceho ([www.zsr.sk](http://www.zsr.sk)).
7. Zmluva je vyhotovená v šiestich rovnopisoch, z ktorých každý má povahu originálu, pričom každá zmluvná strana dostane tri rovnopisy.

8. Zmluvné strany po prečítaní zmluvy výslovne vyhlásili, že zmluva bola spísaná a uzavretá na základe ich slobodnej a vážnej vôle oprostenej od akýchkoľvek skutkových i právnych omylov, že ju neuzavreli v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, na dôkaz čoho ju vlastnoručne podpísali.

9. Neoddeliteľnou súčasťou zmluvy sú nasledovné prílohy:

Príloha č. 1 – Situácia vlastníctva objektov

Príloha č. 2 - Výpis z Uznesenia Obecného zastupiteľstva obce Moravský Svätý Ján

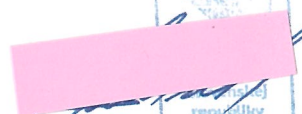
15. SEP 2026

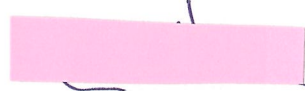
Bratislava, dňa .....

Moravský Svätý Ján, dňa 21-05-2026

V mene budúceho odovzdávajúceho:

V mene budúceho preberajúceho:

  
Ing.. Miroslav Garaj  
generálny riaditeľ

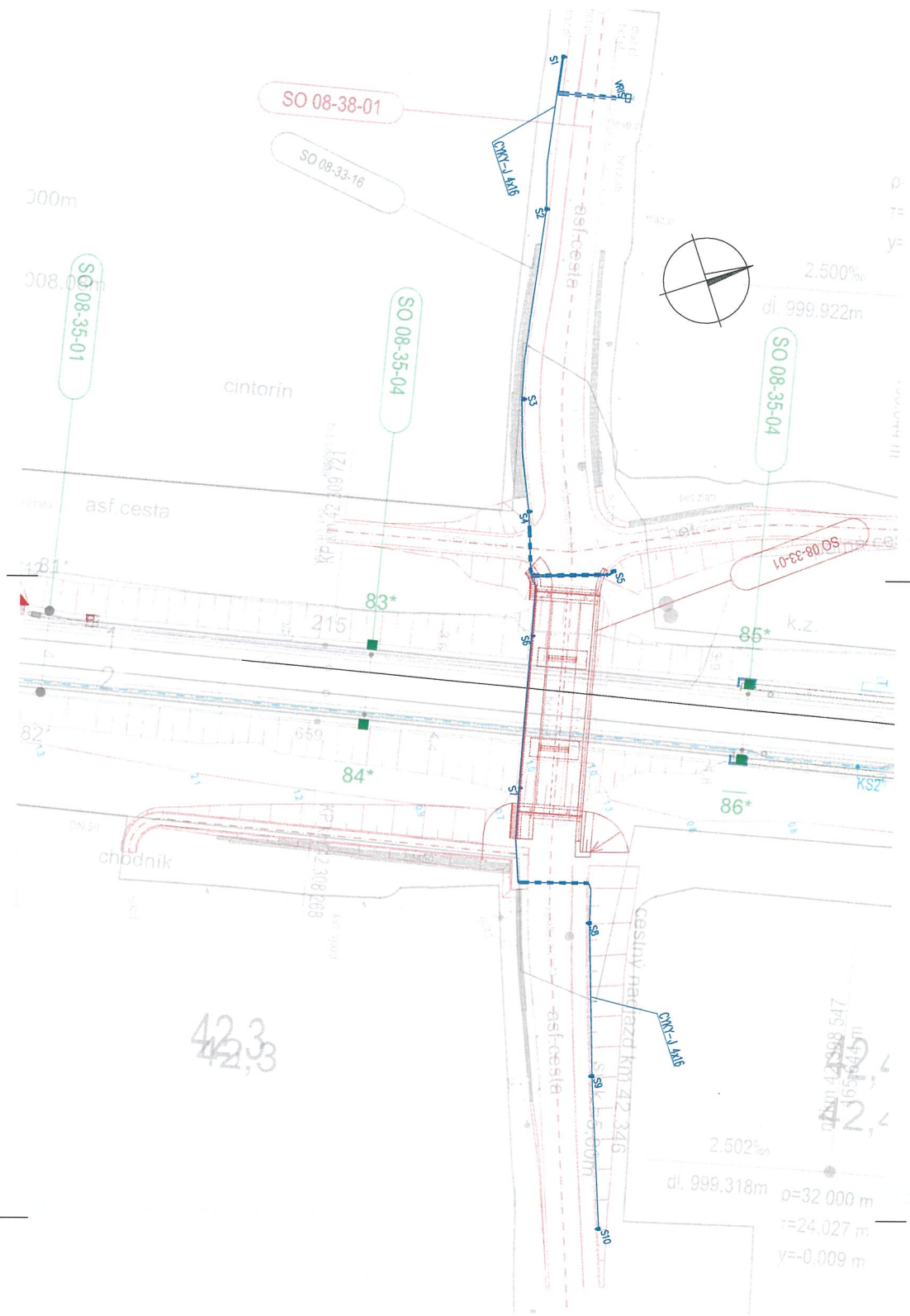


Anton Emrich  
starosta obce









Rozvedby systém: 3FEN str. 50Hz, 230/400V, N-C  
Ochrana pred zásahom elektrickým prúdom podľa STN 33 2000-4-41.  
Ochrana opotrebenie: smotné odopne napájania  
- zblížená ochrana: zblížená izolácia týchto  
- ochrana pri poruche: ochranné uzemnenie a ochranné spojujanie  
smotné odopne pri poruche  
dvojito alebo zosilnená izolácia

POZNAMKY:

- do káblovej riny pre stĺžku sa položí zemiaci písk 30x4
- o stĺžke sa nať pripojí cez svorky
- osvetlenie bude napájané z jst. rozvod verejného osvetlenia
- na jst. PB so umiestni VRS, cez ktoré sa napojí nové verejné osvetlenie
- stĺžka S6, S7 budú umiestnené, uchytené na mostí v sčm 42,346 (SO 08-33-01)
- napájaci kábel bude uložený na mostí v chránke v rámci SO 08-33-01

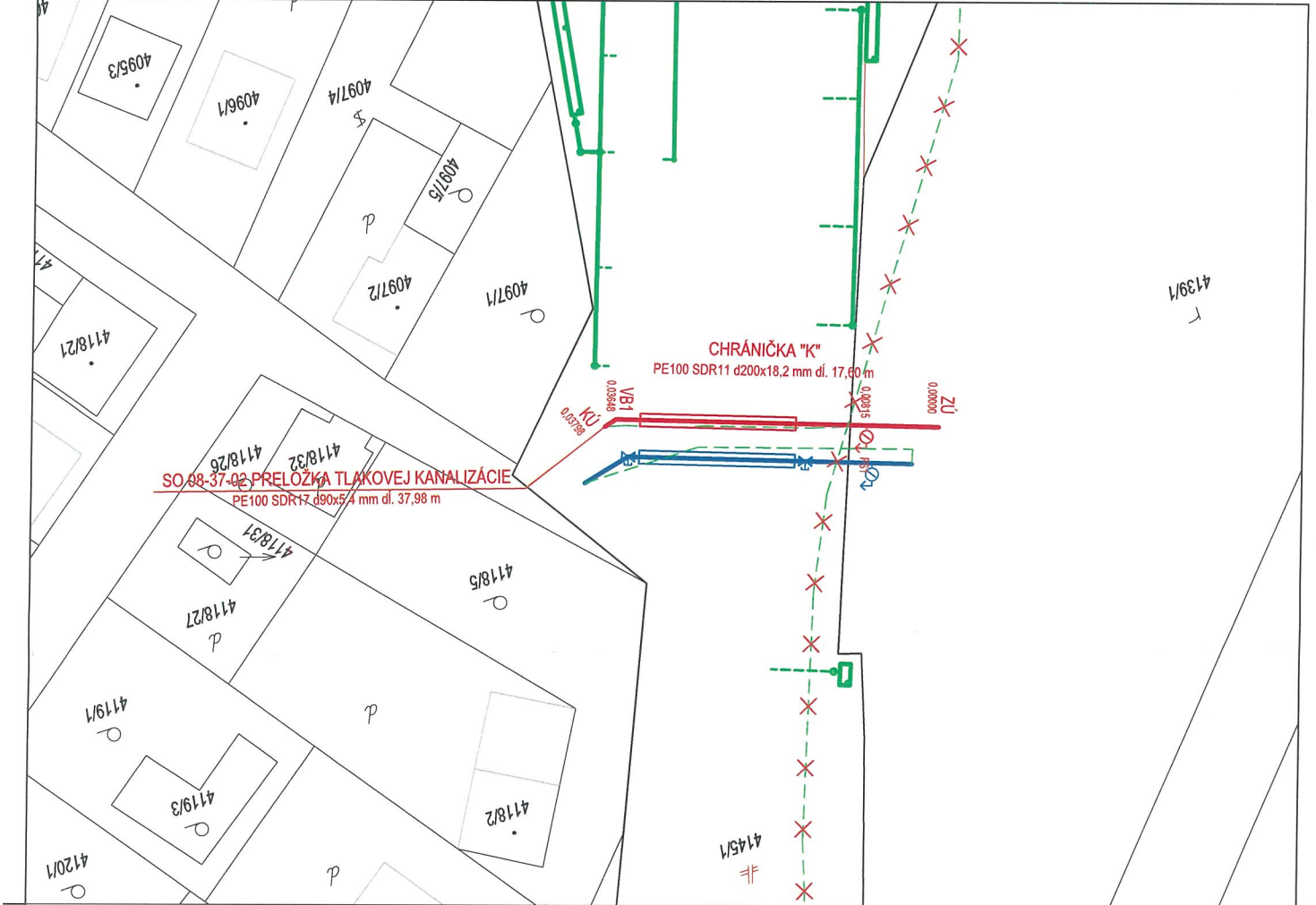
LEGENDA:

- osvetl. stĺžka S 12100/60P, prírubový 10m, elv  
svetlido napr. (Streetlight SL 21 mico, S10,50, 29800m, 19W, LED, SITEMO),  
svetlido moji nočnéno 0"
- káblová trasa v zemi vo výkope
- káblová trasa v chránke

Spolufinancované Európskou úniou  
Nástroj na prepájanie Európy  
Výhradnú zodpovednosť za obsah publikácií nesie autor. Európska únia nenesie  
žiadnu zodpovednosť za akékoľvek použitie informácií, ktoré sa v nej nachádzajú.

|                                                                                     |  |                                                                                     |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------------------------------------|--|
| Investor                                                                            |  | Generálny projektant                                                                |  |
|  |  |  |  |
| Číslo stavby                                                                        |  | Adresné číslo                                                                       |  |
| A 19158                                                                             |  | 19BR11001-DSPRS                                                                     |  |

|                                           |                           |                    |                                                                                                                                                 |
|-------------------------------------------|---------------------------|--------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Stavba                                    |                           |                    |                                                                                                                                                 |
| ŽSR, Modernizácia železničnej trate       |                           |                    |                                                                                                                                                 |
| Devínska Nová Ves - štátna hranica SR/ČR, |                           |                    |                                                                                                                                                 |
| úsek Malacky (mimo) - Kúty                |                           |                    |                                                                                                                                                 |
| Hlavný inžinier projektu                  | Zodpovedný projektant ŽSR | Kontrollant        | <br>Ladislav Palko, Ing. Ladislav Palko<br>831 04 Bratislava |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        | Ing. Peter Poláček        | Ing. Peter Poláček |                                                                                                                                                 |
| Podpis                                    | Podpis                    | Podpis             |                                                                                                                                                 |
| 4x44                                      | 1:500                     | 04.2024            |                                                                                                                                                 |
| Ing. Peter Poláček                        |                           |                    |                                                                                                                                                 |



POZNÁMKA:  
V PD sú zakreslené existujúce podzemné vedenia v stave, ako boli zaznamenané v produkciách pre projekt. Zahrnuté nie je potrubie ponorené  
za informačnú, pred začatím zemných prác je potrebné zabezpečiť vyčistenie spracovania a overenie polohy a profilu kopijní sondami.

#### LEGENDA EXISTUJÚCICH INŽINIERSKÝCH SÍŤÍ:

- ELEKTRICKÉ VEDENIE 230 V / 6 kV
- ELEKTRICKÉ VEDENIE 230 V / 10 kV
- OZN. VEDENIE ZSR
- VODOVOD (BV)
- KANALIZÁCIA (MORAVSKÝ SVÄTÝ JÁN)
- PLYN STL (SP)
- ZÁVLAHOVÝ VODOVOD (HYDROMELIORÁCIE)

- NAVRHOVANÁ PREKLADKA ZÁVLAHOVÉHO VODOVODU
- EXISTUJÚCI ZÁVLAHOVÝ VODOVOD
- RIEŠENÝ ZÁVLAHOVÝ VODOVOD

SO 08-37-04 ZAST. MORAVSKÝ SVÄTÝ JÁN, PRELOŽKA ZÁVLAHOVÉHO VODOVODU V ŽKM 42,066



VSÁKOVACIE ZARIADENIE



DAŽDOVÁ KANALIZÁCIA  
DAŽDOVÁ PRÍPOJKA

SO 08-37-07 ZAST. MORAVSKÝ SVÄTÝ JÁN, PODCHOD PRE CESTUJÚCICH V ŽKM 41,975, DAŽDOVÁ KANALIZÁCIA

- NAVRHOVANÁ PREKLADKA VODOVODU
- PODZEMNÝ HYDRAUNT - KALNIK
- ÚZÁVER SO ZEMNOU SÚPRAVOU
- CHRÁNIČKA
- PREKLADANÝ ÚSEK VODOVODU

SO 08-37-03 ZAST. MORAVSKÝ SVÄTÝ JÁN, PRELOŽKA VODOVODU V ŽKM 42,001

#### LEGENDA NAVRHOVANÝCH VODOHOSPODÁRSKÝCH OBJEKTŮ V RÁMCI INÉHO SO:

- NAVRHOVANÁ PREKLADKA TLAKOVEJ KANALIZÁCIE
- PREKLADANÝ ÚSEK TLAKOVEJ KANALIZÁCIE
- CHRÁNIČKA
- PREKLADANÝ ÚSEK KANALIZÁCIE

#### LEGENDA NAVRHOVANÝCH VODOHOSPODÁRSKÝCH OBJEKTŮ V RÁMCI SO:

SO 08-37-02 ZAST. MORAVSKÝ SVÄTÝ JÁN, PRELOŽKA TLAKOVEJ KANALIZÁCIE V ŽKM 41,998

- NAVRHOVANÁ PREKLADKA TLAKOVEJ SPUŠŤKOVEJ KANALIZÁCIE
- PREKLADANÝ ÚSEK SPUŠŤKOVEJ KANALIZÁCIE
- CHRÁNIČKA
- PREKLADANÝ ÚSEK KANALIZÁCIE

 **Spolufinancované Európskou úniou**  
**Nástroj na prepájanie Európy**  
Výhradnú zodpovednosť za túto publikáciu nesie autor. Európska únia nenesie  
žiadnu zodpovednosť za akékoľvek použitie informácií, ktoré sa v nej nachádzajú.

Zmeny po odovzdaní PD dňa 19.4.2024 na konferenčné prerokovanie

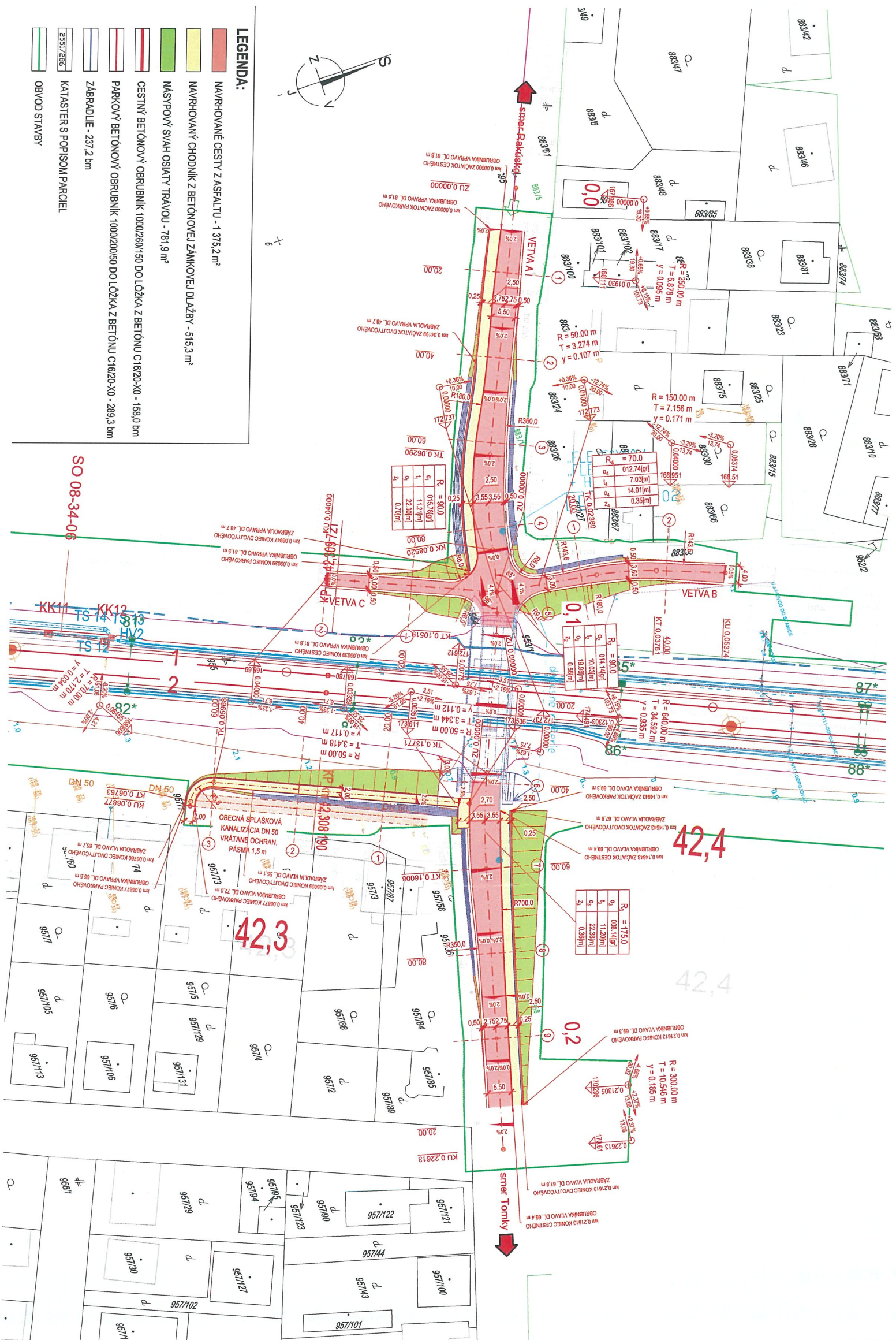
| Zmena  |                                                                |
|--------|----------------------------------------------------------------|
| 01     | 08.07.2024 Ing. Patrik Čegník Zmena pohybu prepracieho súpravy |
| Index: | Datum: Memo - Podpis: Text zmeny:                              |

Výškový systém: Batiský po vyrovnaní  
Súradnicový systém: JTSK



|                                                                                                                                                             |         |                                                                                                                                                                               |                 |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| Investor                                                                                                                                                    |         | Generálny projektant                                                                                                                                                          |                 |
|  <b>Železnice Slovenskej republiky</b><br>813 61 Bratislava, KLEMEŇOVA 6 |         |  <b>Valbek</b><br>Valbek SK, spol. s r.o., Európa Centrá 1, Pribrnava 4, 811 08 Bratislava |                 |
| Číslo stavby                                                                                                                                                | A 19158 | Číslo záležitosti                                                                                                                                                             | 19BR11001       |
|                                                                                                                                                             |         | Archívne číslo                                                                                                                                                                | 19BR11001-DSPRS |

|                                                                                                                |                                                                               |                                                         |                  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|------------------|
| Súhrn                                                                                                          |                                                                               | REMING CONSULT                                          |                  |
| ŽSR, Modernizácia železničnej trate<br>Devínska Nová Ves - štátna hranica SR/ČR,<br>úsek Malacky (mimo) - Kúty |                                                                               | Lukáš Štefánek, Ing. Patrik Čegník<br>811 08 Bratislava |                  |
| Hlavný inžinier projektu                                                                                       | Ing. Peter Poláček                                                            | Zodpovedný projektant PSSO                              | Ing. Marek Šutús |
| Podielateľ                                                                                                     | 3X44                                                                          | Motiv                                                   | 1:500            |
| Objekt / autor                                                                                                 | SO 08-37-02 Moravský Svätý Ján,<br>preložka tlakovej kanalizácie v žkm 41,998 |                                                         |                  |
| Názov prílohy                                                                                                  | Zjednodušená situácia                                                         |                                                         |                  |



 **Spolufinancované Európskou úniou**  
Nástroj na preplákanie Európy

Výkresy sú zodpovedajúce za ich obsah a nie za obsah. Európska únia nezodpovedá za akékoľvek použitie informácií, ktoré sa v ňom nachádzajú.

**Investor**  
Železnice republiky  
**zsr**  
Kláštornej ul. 1, Bratislava

**Generálny projektant**  
**Valbek**  
Valbek s.r.o., Bratislava

**Stavba**  
ŽSR, Modernizácia železničnej trate  
Devínska Nová Ves - štátna hranica SR/ČR,  
úsek Malacky (mimo) - Kúty

**Projektant**  
Ing. Peter Podžák  
Ing. Peter Podžák  
Ing. Peter Podžák

**Projektant**  
Ing. Peter Podžák  
Ing. Peter Podžák  
Ing. Peter Podžák

**Objekt / stav**  
SO 08-38-01 Ciglat (mimo) - Kúty, úprava  
MK v Moravskom Sv. Jáne v nžkm 42,348

**Aut. dátum**  
1914

**Číslo projektu**  
1914/04/2024

**Stavba**  
Situácia

**Číslo projektu**  
2



# O B E C M O R A V S K Ý S V Ä T Ý J Á N

Obecný úrad 908 71 Moravský Svätý Ján č. 803

## Výpis z uznesení obecného zastupiteľstva obce Moravský Svätý Ján zo dňa 20.05.2026

### Uznesenie č. 15/2026

Obecné zastupiteľstvo v Moravskom Svätom Jáne:

**A: Prerokovalo:** návrh zmluvy č. 006-1914-ZoBZoVI/2026

**B: Schvaľuje:** Zmluvu č. 006-1914-ZoBZoVI/2026 o zavretí budúcich zmlúv o odovzdaní a prevzatí objektov vyvolaných investícií medzi obcou Moravský Svätý Ján ako budúcim preberajúcim a Železnicami Slovenskej republiky, Klemensova 8, 813 61 Bratislava ako budúcim odovzdávajúcim, ktorej predmetom je budúce bezodplatné nadobudnutie vlastníckeho práva v zmysle zákona č. 513/2009 Z.z. o dráhach a o zmene a doplnení niektorých zákonov k stavebným objektom vyvolaných investícií v rámci stavby: „ŽSR, Modernizácia železničnej trate Devínska Nová Ves - štátna hranica SR/ČR, úsek Malacky (mimo) – Kúty“, a to:

SO 08-33-01 Ciglát (mimo) - Kúty, prestavba cestného nadjazdu v Moravskom Sv. Jáne v sžkm 42,346 (nžkm 42,348)

SO 08-33-16 Ciglát (mimo) - Kúty, oporné múry pri preložke MOK v Moravskom Sv. Jáne v nžkm 42,348

SO 08-35-16 ZAST Moravský Svätý Ján, úprava verejného osvetlenia

SO 08-37-02 ZAST Moravský Svätý Ján, preložka tlakovej kanalizácie v žkm 41,998

SO 08-38-01 Ciglát (mimo) - Kúty, úprava MK v Moravskom Sv. Jáne v nžkm 42,348

Počet všetkých poslancov: 9

Počet prítomných poslancov: 8

Za: 8

proti: 0

zdržal sa: 0

- Norbert Galčík
- Štefan Haššo
- Maroš Čermák
- Michal Blažek
- Ondrej Kmoško
- Soňa Chválová
- Jana Zaicová
- Matej Hajdin

V Moravskom Svätom Jáne  
20.05.2026

Anton Emrich  
starosta

